



Treaty Series

*Treaties and international agreements
registered
or filed and recorded
with the Secretariat of the United Nations*

VOLUME 580

Recueil des Traités

*Traités et accords internationaux
enregistrés
ou classés et inscrits au répertoire
au Secrétariat de l'Organisation des Nations Unies*

United Nations • Nations Unies
New York, 1968

***Treaties and international agreements registered
or filed and recorded with the Secretariat
of the United Nations***

VOLUME 580

1966

I. Nos. 8414-8429

TABLE OF CONTENTS

I

*Treaties and international agreements
registered from 28 November 1966 to 6 December 1966*

	<i>Page</i>
No. 8414. European Space Research Organisation and Norway:	
Agreement concerning the launching of sounding rockets from the Andøya Range in Norway. Signed at Paris, on 31 January 1966.	3
No. 8415. Norway and Yugoslavia:	
Exchange of notes constituting an agreement concerning the avoidance of double taxation of enterprises engaged in air and maritime navigation. Belgrade, 18 May and 18 June 1966.	9
No. 8416. United Nations Development Programme (Special Fund) and Lesotho:	
Exchange of letters constituting an agreement for the application to the Special Fund's projects in Lesotho, which are currently in operation or may be approved in the future, of the Agreement of 7 January 1960 between the Special Fund and the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland concerning assistance from the Special Fund. New York, 4 October 1966, and Maseru, 17 November 1966	17
No. 8417. United Nations, International Labour Organisation, Food and Agriculture Organization of the United Nations, United Nations Educational, Scientific and Cultural Organization, International Civil Aviation Organization, World Health Organization, International Telecommunication Union, World Meteorological Organization, International Atomic Energy Agency and Universal Postal Union and Lesotho:	
Exchange of letters constituting an agreement by which the parties consider themselves mutually bound by the provisions of the Revised Standard Agreement concluded on 8 July 1960 between the Organizations represented on the United Nations Technical Assistance Board and the	

***Traités et accords internationaux enregistrés
ou classés et inscrits au répertoire au Secrétariat
de l'Organisation des Nations Unies***

VOLUME 580

1966

I. Nos 8414-8429

TABLE DES MATIÈRES

I

*Traités et accords internationaux
enregistrés du 28 novembre 1966 au 6 décembre 1966*

	<i>Pages</i>
N° 8414. Organisation européenne de recherches spatiales et Norvège:	
Accord concernant le lancement de fusées sondes à partir du champ de tir d'Andøya en Norvège. Signé à Paris, le 31 janvier 1966.	3
N° 8415. Norvège et Yougoslavie:	
Échange de notes constituant un accord tendant à éviter la double imposition des entreprises de navigation aérienne et maritime. Belgrade, 18 mai et 18 juin 1966.	9
N° 8416. Programme des Nations Unies pour le développement (Fonds spécial) et Lesotho:	
Échange de lettres constituant un accord pour l'application, aux projets du Fonds spécial en cours d'exécution au Lesotho ou qui pourraient être approuvés ultérieurement pour ce pays, de l'Accord du 7 janvier 1960 entre le Fonds spécial et le Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord concernant une assistance du Fonds spécial. New York, 4 octobre 1966, et Maseru, 17 novembre 1966.	17
N° 8417. Organisation des Nations Unies, Organisation internationale du Travail, Organisation des Nations Unies pour l'alimentation et l'agriculture, Organisation des Nations Unies pour l'éducation, la science et la culture, Organisation de l'aviation civile internationale, Organisation mondiale de la santé, Union internationale des télécommunications, Organisation météorologique mondiale, Agence internationale de l'énergie atomique et Union postale universelle et Lesotho:	
Échange de lettres constituant un accord par lequel les parties se considèrent comme réciproquement liées par les dispositions de l'Accord type révisé du 8 juillet 1960 entre les Organisations représentées au Bureau de l'assistance technique des Nations Unies et le Gouvernement du Royaume-Uni de	

	Government of the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland, for the provision of technical assistance to the Trust, Non-Self-Governing and other Territories for whose international relations the Government of the United Kingdom is responsible. New York, 4 October 1966, and Maseru, 17 November 1966.	Page 22
No. 8418. United Nations and Lesotho:		
	Exchange of letters constituting an agreement for the application as between the United Nations and the Government of Lesotho of the Agreement of 27 June 1963 between the United Nations and the Government of the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland for the provision of operational, executive and administrative personnel to the Trust, Non-Self-Governing and other Territories for whose international relations the Government of the United Kingdom is responsible. New York, 4 October 1966, and Maseru, 17 November 1966.	29
No. 8419. United States of America and Saudi Arabia:		
	Exchange of notes (with appendices) constituting an agreement concerning construction of a water desalting and electric power plant. Jidda, 11 and 19 November 1965.	35
No. 8420. United States of America and United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland (on behalf of Barbados):		
	Exchange of notes constituting an agreement relating to the Peace Corps. Bridgetown, 15 July and 9 August 1965.	181
No. 8421. United States of America and United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland (on behalf of British Honduras):		
	Exchange of notes constituting an agreement relating to the Peace Corps program. Belize, 26 July and 15 August 1962.	189
No. 8422. United States of America and United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland (on behalf of St. Lucia):		
	Exchange of notes constituting an agreement relating to the Peace Corps. Bridgetown, 19 October 1965, and Castries, 10 November 1965.	197
No. 8423. Malta:		
	Declaration recognizing as compulsory the jurisdiction of the International Court of Justice, in conformity with Article 36, paragraph 2, of the Statute of the International Court of Justice. Valletta, 29 November 1966	205
No. 8424. United Nations and Jamaica:		
	Agreement relating to a United Nations seminar on the effective realization of civil and political rights at the national level, to be held at Kingston from 25 April to 8 May 1967. Signed at Kingston, on 24 November 1966, and at New York, on 6 December 1966.	211

	Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord, relatif à la fourniture d'une assistance technique aux territoires sous tutelle, aux territoires non autonomes et autres territoires dont le Gouvernement du Royaume-Uni assure les relations internationales. New York, 4 octobre 1966, et Maseru, 17 novembre 1966.	<i>Pages</i> 23
N° 8418. Organisation des Nations Unies et Lesotho:		
	Échange de lettres constituant un accord pour l'application, par l'Organisation des Nations Unies et le Gouvernement du Lesotho, de l'Accord du 27 juin 1963 entre l'Organisation des Nations Unies et le Gouvernement du Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord régissant l'envoi de personnel d'exécution, de direction et d'administration dans les territoires sous tutelle, territoires non autonomes et autres territoires dont le Gouvernement du Royaume-Uni assure les relations internationales. New York, 4 octobre 1966, et Maseru, 17 novembre 1966.	29
N° 8419. États-Unis d'Amérique et Arabie Saoudite:		
	Échange de notes (avec appendices) constituant un accord relatif à la construction d'une installation de dessalement de l'eau et de production d'énergie électrique. Djeddah, 11 et 19 novembre 1965.	35
N° 8420. États-Unis d'Amérique et Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord (au nom de la Barbade):		
	Échange de notes constituant un accord relatif au Peace Corps. Bridgetown, 15 juillet et 9 août 1965.	181
N° 8421. États-Unis d'Amérique et Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord (au nom du Honduras britannique):		
	Échange de notes constituant un accord relatif au programme du Peace Corps. Belize, 26 juillet et 15 août 1962.	189
N° 8422. États-Unis d'Amérique et Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord (au nom de Sainte-Lucie):		
	Échange de notes constituant un accord relatif au Peace Corps. Bridgetown, 19 octobre 1965, et Castries, 10 novembre 1965.	197
N° 8423. Malte:		
	Déclaration reconnaissant comme obligatoire la juridiction de la Cour internationale de Justice, conformément au paragraphe 2 de l'Article 36 du Statut de la Cour internationale de Justice. La Valette, 29 novembre 1966	205
N° 8424. Organisation des Nations Unies et Jamaïque:		
	Accord relatif à l'organisation à Kingston, du 25 avril au 8 mai 1967, d'un cycle d'études des Nations Unies sur la mise en œuvre effective des droits civils et politiques sur le plan national. Signé à Kingston, le 24 novembre 1966, et à New York, le 6 décembre 1966.	211